

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Français	English	Latin	Du 3 février au 12 février 2013
Plongeon catmarin	Red-throated Diver	<i>Gavia stellata</i>	X
Plongeon arctique	Black-throated Diver	<i>Gavia arctica</i>	
Plongeon imbrin	Great Northern Diver	<i>Gavia immer</i>	
Plongeon à bec blanc	White-billed Diver	<i>Gavia adamsii</i>	
Grèbe castagneux	Little Grebe	<i>Tachybaptus ruficollis</i>	X
Grèbe huppé	Great Crested Grebe	<i>Podiceps cristatus</i>	X
Grèbe jougris	Red-necked Grebe	<i>Podiceps grisegena</i>	
Grèbe esclavon	Slavonian Grebe	<i>Podiceps auritus</i>	
Grèbe à cou noir	Black-necked Grebe	<i>Podiceps nigricollis</i>	
Albatros à sourcils noirs	Black-browed Albatross	<i>Diomedea melanophris</i>	
Pétrel fulmar	Fulmar	<i>Fulmarus glacialis</i>	
Puffin cendré	Cory's Shearwater	<i>Calonectris diomedea</i>	
Puffin majeur	Great Shearwater	<i>Puffinus gravis</i>	
Puffin fuligineux	Sooty Shearwater	<i>Puffinus griseus</i>	
Puffin des Anglais	Manx Shearwater	<i>Puffinus puffinus</i>	
Petit puffin	Little Shearwater	<i>Puffinus assimilis</i>	
Pétrel océanite	Wilson's Petrel	<i>Oceanites oceanicus</i>	
Pétrel tempête	Storm Petrel	<i>Hydrobates pelagicus</i>	
Pétrel culblanc	Leach's Petrel	<i>Oceanodroma leucorhoa</i>	
Fou de Bassan	Gannet	<i>Sula bassana</i>	
Grand cormoran	Cormorant	<i>Phalacrocorax carbo</i>	X
Cormoran huppé	Shag	<i>Phalacrocorax aristotelis</i>	
Cormoran pygmé	Pygmy Cormorant	<i>Phalacrocorax pygmeus</i>	
Pélican blanc	White Pelican	<i>Pelecanus onocrotalus</i>	
Pélican frisé	Dalmatian Pelican	<i>Pelecanus crispus</i>	
Butor étoilé	Bittern	<i>Botaurus stellaris</i>	X
Butor d'Amérique	American Bittern	<i>Botaurus lentiginosus</i>	
Butor blongios	Little Bittern	<i>Ixobrychus minutus</i>	
Héron bihoreau	Night Heron	<i>Nycticorax nycticorax</i>	
Héron crabier	Squacco Heron	<i>Ardeola ralloides</i>	
Héron garde-boeufs	Cattle Egret	<i>Bubulcus ibis</i>	
Aigrette garzette	Little Egret	<i>Egretta garzetta</i>	
Grande aigrette	Great White Egret	<i>Egretta alba</i>	X
Héron cendré	Grey Heron	<i>Ardea cinerea</i>	X
Héron pourpré	Purple Heron	<i>Ardea purpurea</i>	
Cigogne noire	Black Stork	<i>Ciconia nigra</i>	
Cigogne blanche	White Stork	<i>Ciconia ciconia</i>	
Ibis falcinelle	Glossy Ibis	<i>Plegadis falcinellus</i>	
Spatule blanche	Spoonbill	<i>Platalea leucorodia</i>	X
Flamant rose	Greater Flamingo	<i>Phoenicopterus ruber</i>	
Cygne tuberculé	Mute Swan	<i>Cygnus olor</i>	X
Cygne de Bewick	Bewick's Swan	<i>Cygnus columbianus</i>	X
Cygne sauvage	Whooper Swan	<i>Cygnus cygnus</i>	X
Oie des moissons	Bean Goose	<i>Anser fabalis</i>	X
Oie à bec court	Pink-footed Goose	<i>Anser brachyrhynchus</i>	X
Oie rieuse	White-fronted Goose	<i>Anser albifrons</i>	X
Oie naine	Lesser White-fronted Goose	<i>Anser erythropus</i>	
Oie cendrée	Greylag Goose	<i>Anser anser</i>	X
Oie des neiges	Snow Goose	<i>Anser caerulescens</i>	X
Bernache du Canada	Canada Goose	<i>Branta canadensis</i>	X
Bernache nonnette	Barnacle Goose	<i>Branta leucopsis</i>	X
Bernache cravant	Brent Goose	<i>Branta bernicla</i>	X
Bernache à cou roux	Red-breasted Goose	<i>Branta ruficollis</i>	
Oie d'Égypte	Egyptian Goose	<i>Alopochen aegyptiacus</i>	X
Tadorne casarca	Ruddy Shelduck	<i>Tadorna ferruginea</i>	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Tadorne de Belon	Shelduck	Tadorna tadorna	X
Canard mandarin	Mandarin	Aix galericulata	
Canard siffleur	Wigeon	Anas penelope	X
Canard siffleur d'Amérique	American Wigeon	Anas americana	
Canard chipeau	Gadwall	Anas strepera	X
Sarcelle élégante	Baikal Teal	Anas formosa	
Sarcelle d'hiver	Teal	Anas crecca	X
Canard colvert	Mallard	Anas platyrhynchos	X
Canard pilet	Pintail	Anas acuta	X
Sarcelle d'été	Garganey	Anas querquedula	
Sarcelle soucrourou	Blue-winged Teal	Anas discors	
Canard souchet	Shoveler	Anas clypeata	X
Sarcelle marbrée	Marbled Duck	Marmaronetta angustirostris	
Nette rousse	Red-crested Pochard	Netta rufina	
Fuligule milouin	Pochard	Aythya ferina	X
Fuligule à bec cerclé	Ring-necked Duck	Aythya collaris	
Fuligule nyroca	Ferruginous Duck	Aythya nyroca	
Fuligule morillon	Tufted Duck	Aythya fuligula	X
Fuligule milouinan	Scaup	Aythya marila	X
Eider à duvet	Eider	Somateria mollissima	X
Eider à tête grise	King Eider	Somateria spectabilis	
Eider de Steller	Steller's Eider	Polysticta stelleri	
Garrot arlequin	Harlequin Duck	Histrionicus histrionicus	
Harelde de Miquelon	Long-tailed Duck	Clangula hyemalis	
Macreuse noire	Common Scoter	Melanitta nigra	X
Macreuse à lunettes	Surf Scoter	Melanitta perspicillata	
Macreuse brune	Velvet Scoter	Melanitta fusca	
Garrot d'Islande	Barrow's Goldeneye	Bucephala islandica	
Garrot à oeil d'or	Goldeneye	Bucephala clangula	X
Harle piette	Smew	Mergus albellus	X
Harle huppé	Red-breasted Merganser	Mergus serrator	X
Harle bièvre	Goosander	Mergus merganser	X
Erismature à tête noire	Ruddy Duck	Oxyura jamaicensis	
Erismature à tête blanche	White-headed Duck	Oxyura leucocephala	
Bondrée apivore	Honey Buzzard	Pernis apivorus	
Élanion blanc	Black-shouldered Kite	Elanus caeruleus	
Milan noir	Black Kite	Milvus migrans	
Milan royal	Red Kite	Milvus milvus	
Pygargue à queue blanche	White-tailed Eagle	Haliaeetus albicilla	
Gypaète barbu	Lammergeier	Gypaetus barbatus	
Percnoptère d'Égypte	Egyptian Vulture	Neophron percnopterus	
Vautour fauve	Griffon Vulture	Gyps fulvus	
Vautour moine	Black Vulture	Aegypius monachus	
Circaète Jean-le-Blanc	Short-toed Eagle	Circaetus gallicus	
Busard des roseaux	Marsh Harrier	Circus aeruginosus	
Busard Saint-Martin	Hen Harrier	Circus cyaneus	X
Busard pâle	Pallid Harrier	Circus macrourus	
Busard cendré	Montagu's Harrier	Circus pygargus	
Autour des palombes	Goshawk	Accipiter gentilis	X
Épervier d'Europe	Sparrowhawk	Accipiter nisus	X
Épervier à pieds courts	Levant Sparrowhawk	Accipiter brevipes	
Buse variable	Buzzard	Buteo buteo	X
Buse féroce	Long-legged Buzzard	Buteo rufinus	
Buse pattue	Rough-legged Buzzard	Buteo lagopus	X
Aigle pomarin	Lesser Spotted Eagle	Aquila pomarina	
Aigle criard	Spotted Eagle	Aquila clanga	
Aigle ravisseur	Tawny Eagle	Aquila rapax	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Aigle impérial	Imperial Eagle	Aquila heliaca	
Aigle royal	Golden Eagle	Aquila chrysaetos	
Aigle botté	Booted Eagle	Hieraaetus pennatus	
Aigle de Bonelli	Bonelli's Eagle	Hieraaetus fasciatus	
Balbusard pêcheur	Osprey	Pandion haliaetus	
Faucon crécerellette	Lesser Kestrel	Falco naumanni	
Faucon crécerelle	Kestrel	Falco tinnunculus	X
Faucon kobez	Red-footed Falcon	Falco vespertinus	
Faucon émerillon	Merlin	Falco columbarius	
Faucon hobereau	Hobby	Falco subbuteo	
Faucon d'Eléonore	Eleonora's Falcon	Falco eleonora	
Faucon lanier	Lanner	Falco biarmicus	
Faucon sacre	Saker	Falco cherrug	
Faucon gerfaut	Gyr Falcon	Falco rusticolus	
Faucon pèlerin	Peregrine	Falco peregrinus	X
Gelinotte des bois	Hazel Hen	Bonasa bonasia	
Lagopède des saules	Willow Grouse	Lagopus lagopus	
Lagopède des Alpes	Ptarmigan	Lagopus mutus	
Tétras lyre	Black Grouse	Tetrao tetrix	
Grand tétras	Capercaillie	Tetrao urogallus	
Perdrix choukar	Chukar	Alectoris chukar	
Perdrix bartavelle	Rock Partridge	Alectoris graeca	
Perdrix rouge	Red-legged Partridge	Alectoris rufa	
Perdrix gabra	Barbary Partridge	Alectoris barbara	
Perdrix grise	Grey Partridge	Perdrix perdrix	X
Caille des blés	Quail	Coturnix coturnix	
Faisan de chasse	Pheasant	Phasianus colchicus	X
Faisan doré	Golden Pheasant	Chrysolophus pictus	
Faisan de Lady Amherst	Lady Amherst's Pheasant	Chrysolophus amherstiae	
Turnix d'Andalousie	Andalusian Hemipode	Turnix sylvatica	
Râle d'eau	Water Rail	Rallus aquaticus	
Marouette ponctuée	Spotted Crake	Porzana porzana	
Marouette poussin	Little Crake	Porzana parva	
Marouette de Baillon	Baillon's Crake	Porzana pusilla	
Râle de genêts	Corncrake	Crex crex	
Poule d'eau	Moorhen	Gallinula chloropus	X
Poule sultane	Purple Gallinule	Porphyrio porphyrio	
Foule macroule	Coot	Fulica atra	X
Foule à crête	Crested Coot	Fulica cristata	
Grue cendrée	Crane	Grus Grus	
Demoiselle de Numidie	Demoiselle Crane	Anthropoides virgo	
Outarde canepetière	Little Bustard	Tetrax tetrax	
Outarde houbara	Houbara Bustard	Chlamydotis undulata	
Outarde barbue	Great Bustard	Otis tarda	
Huœtrier pie	Oystercatcher	Haematopus ostralegus	X
Échasse blanche	Black-winged Stilt	Himantopus himantopus	
Avocette	Avocet	Recurvirostra avosetta	X
Oedicnème criard	Stone Curlew	Burhinus oedicnemus	
Courvite isabelle	Cream-coloured Courser	Cursorius cursor	
Glaréole à collier	Collared Pratincole	Glareola pratincola	
Glaréole à ailes noires	Black-winged Pratincole	Glareola nordmanni	
Petit gravelot	Little Ringed Plover	Charadrius dubius	
Grand gravelot	Ringed Plover	Charadrius hiaticula	
Gravelot à double collier	Killdeer	Charadrius vociferus	
Gravelot à collier interrompu	Kentish Plover	Charadrius alexandrinus	
Gravelot mongol	Greater Sand Plover	Charadrius leschenaultii	
Pluvier guignard	Dotterel	Eudromias morinellus	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Pluvier doré asiatique	Lesser Golden Plover	Pluvialis dominica	
Pluvier doré	Golden Plover	Pluvialis apricaria	X
Pluvier argenté	Grey Plover	Pluvialis squatarola	X
Vanneau éperonné	Spur-winged Plover	Hoplopterus spinosus	
Pluvier sociable	Sociable Plover	Chettusia gregaria	
Vanneau à queue blanche	White-tailed Plover	Vanellus leucurus	
Vanneau huppé	Lapwing	Vanellus vanellus	X
Bécasseau maubèche	Knot	Calidris canutus	X
Bécasseau sanderling	Sanderling	Calidris alba	X
Bécasseau semi-palmé	Semipalmated Sandpiper	Calidris pusilla	
Bécasseau minute	Little Stint	Calidris minuta	
Bécasseau de Temminck	Temminck's Stint	Calidris temminckii	
Bécasseau minuscule	Least Sandpiper	Calidris minutilla	
Bécasseau de Bonaparte	White-rumped Sandpiper	Calidris fuscicollis	
Bécasseau de Baird	Baird's Sandpiper	Calidris bairdii	
Bécasseau tacheté	Pectoral Sandpiper	Calidris melanotos	
Bécasseau à queue pointue	Sharp-tailed Sandpiper	Calidris acuminata	
Bécasseau corcorli	Curlew Sandpiper	Calidris ferruginea	
Bécasseau violet	Purple Sandpiper	Calidris maritima	X
Bécasseau variable	Dunlin	Calidris alpina	X
Bécasseau falcinelle	Broad-billed Sandpiper	Limicola falcinellus	
Bécasseau rousset	Buff-breasted Sandpiper	Tryngites subruficollis	
Chevalier combattant	Ruff	Philomachus pugnax	
Bécassine sourde	Jack Snipe	Lymnocyptes minimus	
Bécassine des marais	Snipe	Gallinago gallinago	
Bécassine double	Great Snipe	Gallinago media	
Bécasseau à long bec	Long-billed Dowitcher	Limnodromus scolopaceus	
Bécasse des bois	Woodcock	Scolopax rusticola	
Barge à queue noire	Black-tailed Godwit	Limosa limosa	
Barge rousse	Bar-tailed Godwit	Limosa lapponica	X
Courlis corlieu	Whimbrel	Numenius phaeopus	
Courlis à bec grêle	Slender-billed Curlew	Numenius tenuirostris	
Courlis cendré	Curlew	Numenius arquata	X
Bartramie à longue queue	Upland Sandpiper	Bartramia longicauda	
Chevalier arlequin	Spotted Redshank	Tringa erythropus	X
Chevalier gambette	Redshank	Tringa totanus	X
Chevalier stagnatile	Marsh Sandpiper	Tringa stagnatilis	
Chevalier aboyeur	Greenshank	Tringa nebularia	
Grand chevalier à pattes jaunes	Greater Yellowlegs	Tringa melanoleuca	
Petit chevalier à pattes jaunes	Lesser Yellowlegs	Tringa flavipes	
Chevalier solitaire	Solitary Sandpiper	Tringa solitaria	
Chevalier culblanc	Green Sandpiper	Tringa ochropus	X
Chevalier sylvain	Wood Sandpiper	Tringa glareola	
Bargette de Terek	Terek Sandpiper	Tringa cinereus	
Chevalier guignette	Common Sandpiper	Tringa hypoleucos	
Chevalier grivelé	Spotted Sandpiper	Tringa macularia	
Tournepierrre à collier	Turnstone	Arenaria interpres	X
Phalarope de Wilson	Wilson's Phalarope	Phalaropus tricolor	
Phalarope à bec étroit	Red-necked Phalarope	Phalaropus lobatus	
Phalarope à bec large	Grey Phalarope	Phalaropus fulicarius	
Labbe pomarin	Pomarine Skua	Stercorarius pomarinus	
Labbe parasite	Arctic Skua	Stercorarius parasiticus	
Labbe à longue queue	Long-tailed Skua	Stercorarius longicaudus	
Grande labbe	Great Skua	Stercorarius skua	
Goéland à tête noire	Great Black-headed Gull	Larus ichthyæus	
Mouette mélanocéphale	Mediterranean Gull	Larus melanocephalus	
Goéland atricille	Laughing Gull	Larus atricilla	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Mouette pygmée	Little Gull	Larus minutus	X
Mouette de Sabine	Sabine's Gull	Larus sabini	
Mouette de Bonaparte	Bonaparte's Gull	Larus philadelphia	
Mouette rieuse	Black-headed Gull	Larus ridibundus	X
Goéland railleur	Slender-billed Gull	Larus genei	
Goéland d'Audouin	Audouin's Gull	Larus audouini	
Goéland à bec cerclé	Ring-billed Gull	Larus delawarensis	
Goéland cendré	Common Gull	Larus canus	X
Goéland brun	Lesser Black-backed Gull	Larus fuscus	X
Goéland argenté	Herring Gull	Larus argentatus	X
Goéland à ailes blanches	Iceland Gull	Larus glaucoides	X
Goéland bourgmestre	Glaucous Gull	Larus hyperboreus	
Goéland marin	Great Black-backed Gull	Larus marinus	X
Mouette de Ross	Ross's Gull	Rhodostethia rosea	
Mouette tridactyle	Kittiwake	Rissa tridactyla	
Goéland sénateur	Ivory Gull	Pagophila eburnea	
Sterne hansel	Gull-billed Tern	Gelochelidon nilotica	
Sterne caspienne	Caspian Tern	Sterna caspia	
Sterne caugek	Sandwich Tern	Sterna sandvicensis	
Sterne de Dougall	Roseate Tern	Sterna dougallii	
Sterne pierregarin	Common Tern	Sterna hirundo	
Sterne arctique	Arctic Tern	Sterna paradisaea	
Sterne fuligineuse	Sooty Tern	Sterna fuscata	
Sterne naine	Little Tern	Sterna albifrons	
Guifette moustac	Whiskered Tern	Chlidonias hybrida	
Guifette noire	Black Tern	Chlidonias niger	
Guifette leucoptère	White-winged Black Tern	Chlidonias leucopterus	
Guillemot de Troil	Guillemot	Uria aalge	X
Guillemot de Brünnich	Brünnich's Guillemot	Uria lomvia	
Petit pingouin	Razorbill	Alca torda	
Guillemot à miroir	Black Guillemot	Cepphus grylle	
Mergule nain	Little Auk	Alle alle	
Macareux moine	Puffin	Fratercula arctica	
Ganga unibande	Black-bellied Sandgrouse	Pterocles orientalis	
Ganga cata	Pin-tailed Sandgrouse	Pterocles alchata	
Syrrhapte paradoxal	Pallas's Sandgrouse	Syrrhaptus paradoxus	
Pigeon biset	Rock Dove	Columba livia	
Pigeon colombin	Stock Dove	Columba oenas	
Pigeon ramier	Woodpigeon	Columba palumbus	X
Tourterelle turque	Collared Dove	Streptopelia decaocto	X
Tourterelle des bois	Turtle Dove	Streptopelia turtur	
Tourterelle de Sénégal	Palm Dove	Streptopelia senegalensis	
Perruche à collier	Ring-necked Parakeet	Psittacula krameri	
Coucou-geai	Great Spotted Cuckoo	Clamator glandarius	
Coucou gris	Cuckoo	Cuculus canorus	
Coulicou à bec jaune	Yellow-billed Cuckoo	Coccyzus americanus	
Chouette effraie	Barn Owl	Tyto alba	
Hibou petit-duc	Scops Owl	Otus scops	
Hibou grand-duc	Eagle Owl	Bubo bubo	
Chouette harfang	Snowy Owl	Nyctea scandiaca	
Chouette épervière	Hawk Owl	Surnia ulula	
Chouette chevêchette	Pygmy Owl	Glaucidium passerinum	
Chouette chevêche	Little Owl	Athene noctua	
Chouette hulotte	Tawny Owl	Strix aluco	
Chouette de l'Oural	Ural Owl	Strix uralensis	
Chouette lapone	Great Grey Owl	Strix nebulosa	
Hibou moyen-duc	Long-eared Owl	Asio otus	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Hibou des marais	Short-eared Owl	Asio flammeus	
Chouette de Tengmalm	Tengmalm's Owl	Aegolius funereus	
Engoulevent d'Europe	Nightjar	Caprimulgus europaeus	
Engoulevent à collier roux	Red-necked Nightjar	Caprimulgus ruficollis	
Engoulevent d'Égypte	Egyptian Nightjar	Caprimulgus aegyptius	
Martinet noir	Swift	Apus apus	
Martinet pâle	Pallid Swift	Apus pallidus	
Martinet alpin	Alpine Swift	Apus melba	
Martinet à croupion blanc	White-rumped Swift	Apus caffer	
Martin-pêcheur	Kingfisher	Alcedo atthis	X
Guépier de Perse	Blue-cheeked Bee-eater	Merops superciliosus	
Guépier d'Europe	Bee-eater	Merops apiaster	
Rollier d'Europe	Roller	Coracias garrulus	
Huppe fasciée	Hoopoe	Upupa epops	
Torcol fourmilier	Wryneck	Jynx torquilla	
Pic cendré	Grey-headed Woodpecker	Picus canus	
Pic vert	Green Woodpecker	Picus viridis	
Pic noir	Black Woodpecker	Dryocopus martius	
Pic épeiche	Great Spotted Woodpecker	Dendrocopos major	
Pic syriaque	Syrian Woodpecker	Dendrocopos syriacus	
Pic mar	Middle Spotted Woodpecker	Dendrocopos medius	
Pic à dos blanc	White-backed Woodpecker	Dendrocopos leucotos	
Pic épeichette	Lesser Spotted Woodpecker	Dendrocopos minor	
Pic tridactyle	Three-toed Woodpecker	Picoides tridactylus	
Sirli de Dupont	Dupont's Lark	Chersophilus duponti	
Alouette calandre	Calandra Lark	Melanocorypha calandra	
Alouette leucoptère	White-winged Lark	Melanocorypha leucoptera	
Alouette nègre	Black Lark	Melanocorypha yeltoniensis	
Alouette calandrelle	Short-toed Lark	Calandrella brachydactyla	
Alouette piskolette	Lesser Short-toed Lark	Calandrella rufescens	
Cochevis huppé	Crested Lark	Galerida cristata	
Cochevis de Thékla	Thekla Lark	Galerida theklae	
Alouette lulu	Woodlark	Lullula arborea	
Alouette des champs	Skylark	Alauda arvensis	X
Alouette hausse-col	Shore Lark	Eremophila alpestris	
Hirondelle de rivage	Sand Martin	Riparia riparia	
Hirondelle de rochers	Crag Martin	Ptyonoprogne rupestris	
Hirondelle de cheminée	Swallow	Hirundo rustica	
Hirondelle rousseline	Red-rumped Swallow	Hirundo daurica	
Hirondelle de fenêtre	House Martin	Delichon urbica	
Pipit de Richard	Richard's Pipit	Anthus novaeseelandiae	
Pipit rousseline	Tawny Pipit	Anthus campestris	
Pipit sylvestre	Olive-backed Pipit	Anthus hodgsoni	
Pipit des arbres	Tree Pipit	Anthus trivialis	
Pipit de la Petchora	Petchora Pipit	Anthus gustavi	
Pipit farlouse	Meadow Pipit	Anthus pratensis	X
Pipit à gorge rousse	Red-throated Pipit	Anthus cervinus	
Pipit maritime	Rock Pipit	Anthus petrosus	
Pipit spioncelle	Water Pipit	Anthus spinoletta	
Bergonnette printanière	Yellow Wagtail	Motacilla flava	
Bergeronnette citrine	Citrine Wagtail	Motacilla cirteola	
Bergeronnette des ruisseaux	Grey Wagtail	Motacilla cinerea	
Bergeronnette d'Yarrell	Pied Wagtail	Motacilla alba yarellii	
Bergeronnette grise	White Wagtail	Motacilla alba alba	
Jaseur boréal	Waxwing	Bombycilla garrulus	X
Cincla plongeur	Dipper	Cinclus cinclus	
Troglodyte	Wren	Troglodytes troglodytes	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Accenteur mouchet	Dunnock	Prunella modularis	
Accenteur alpin	Alpine Accentor	Prunella collaris	
Agrobate roux	Rufous Bush Robin	Cercotrichas galactotes	
Rougegorge	Robin	Ericathus rubecula	X
Rossignol progné	Thrush Nightingale	Luscinia luscinia	
Rossignol philomèle	Nightingale	Luscinia megarhynchos	
Gorgebleue	Bluethroat	Luscinia svecica	
Rossignol à flancs roux	Red-flanked Bluetail	Tarsiger cyanurus	
Rougequeue noir	Black Redstart	Phoenicurus ochruros	
Rougequeue à front blanc	Redstart	Phoenicurus phoenicurus	
Traquet tarier	Whinchat	Saxicola rubetra	
Traquet pâtre	Stonechat	Saxicola torquata	
Traquet isabelle	Isabelline Wheatear	Oenanthe isabellina	
Traquet motteux	Wheatear	Oenanthe oenanthe	
Traquet pie	Pied Wheatear	Oenanthe pleschanka	
Traquet oreillard	Black-eared Wheatear	Oenanthe hispanica	
Traquet du désert	Desert Wheatear	Oenanthe deserti	
Traquet rieur	Black Wheatear	Oenanthe leucura	
Merle de roche	Rock Thrush	Monticola saxatilis	
Merle bleu	Blue Rock Thrush	Monticola solitarius	
Grive dorée	White's Thrush	Zoothera dauma	
Merle sibérien	Siberian Thrush	Zoothera sibiricus	
Grive petite	Swainson's Thrush	Catharus ustulatus	
Merle à plastron	Ring Ouzel	Turdus torquatus	
Merle noir	Blackbird	Turdus merula	X
Grive obscure	Eyebrowed Thrush	Turdus obscurus	
Grive à ailes rousses	Dusky Thrush	Turdus eunomus	
Grive de Naumann	Naumann's Thrush	Turdus naumanni naumanni	
Grive à gorge noire	Black-throated Thrush	Turdus ruficollis	
Grive litorne	Fieldfare	Turdus pilaris	X
Grive musicienne	Song Thrush	Turdus philomelos	X
Grive mauvis	Redwing	Turdus iliacus	
Grive draine	Mistle Thrush	Turdus viscivorus	
Merle migrateur	American Robin	Turdus migratorius	
Bouscarle de Cetti	Cetti's Warbler	Cettia cetti	
Cisticole des joncs	Fan-tailed Warbler	Cisticola juncidis	
Locustelle de Pallas	Pallas's Grasshopper Warbler	Locustella certhiola	
Locustelle lancéolée	Lanceolated Warbler	Locustella lanceolata	
Locustelle tachetée	Grasshopper Warbler	Locustella naevia	
Locustelle fluviatile	River Warbler	Locustella fluviatilis	
Locustelle lusciniorde	Savi's Warbler	Locustella luscinioides	
Lusciniolle à moustaches	Moustached Warbler	Acrocephalus melanopogon	
Phragmite aquatique	Aquatic Warbler	Acrocephalus paludicola	
Phragmite des joncs	Sedge Warbler	Acrocephalus schoenobaenus	
Rousserolle des buissons	Blyth's Reed Warbler	Acrocephalus dumetorum	
Rousserolle verderolle	Marsh Warbler	Acrocephalus palustris	
Rousserolle effarvatte	Reed Warbler	Acrocephalus scirpaceus	
Rousserolle turdoïde	Great Reed Warbler	Acrocephalus arundinaceus	
Hypolaïs pâle	Olivaceous Warbler	Hippolais pallida	
Hypolaïs russe	Booted Warbler	Hippolais caligata	
Hypolaïs des oliviers	Olive-tree Warbler	Hippolais olivetorum	
Hypolaïs icterine	Icterine Warbler	Hippolais icterina	
Hypolaïs polyglotte	Melodious Warbler	Hippolais polyglotta	
Fauvette sarde	Marmora's Warbler	Sylvia sarda	
Fauvette pitchou	Dartford Warbler	Sylvia undata	
Fauvette à lunettes	Spectacled Warbler	Sylvia conspicillata	
Fauvette passerinette	Subalpine Warbler	Sylvia cantillans	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Fauvette mélanocéphale	Sardinian Warbler	<i>Sylvia melanocephala</i>	
Fauvette masquée	Rüppell's Warbler	<i>Sylvia ruepelli</i>	
Fauvette orphée	Orphean Warbler	<i>Sylvia hortensis</i>	
Fauvette épervière	Barred Warbler	<i>Sylvia nisoria</i>	
Fauvette babillarde	Lesser Whitethroat	<i>Sylvia curruca</i>	
Fauvette grisette	Whitethroat	<i>Sylvia communis</i>	
Fauvette des jardins	Garden Warbler	<i>Sylvia borin</i>	
Fauvette à tête noire	Blackcap	<i>Sylvia atricapilla</i>	
Pouillot verdâtre	Greenish Warbler	<i>Phylloscopus trochiloides</i>	
Pouillot boréal	Arctic Warbler	<i>Phylloscopus borealis</i>	
Pouillot de Pallas	Pallas's Warbler	<i>Phylloscopus proregulus</i>	
Pouillot à grands sourcils	Yellow-browed Warbler	<i>Phylloscopus inornatus</i>	
Pouillot de Schwarz	Radde's Warbler	<i>Phylloscopus schwarzi</i>	
Pouillot brun	Dusky Warbler	<i>Phylloscopus fuscatus</i>	
Pouillot de Bonelli	Bonelli's Warbler	<i>Phylloscopus bonelli</i>	
Pouillot siffleur	Wood Warbler	<i>Phylloscopus sibilatrix</i>	
Pouillot véloce	Chiffchaff	<i>Phylloscopus collybita</i>	
Pouillot fitis	Willow Warbler	<i>Phylloscopus trochilus</i>	
Roitelet huppé	Goldcrest	<i>Regulus regulus</i>	X
Roitelet triple-bandeau	Firecrest	<i>Regulus ignicapillus</i>	
Gobe-mouche gris	Spotted Flycatcher	<i>Muscicapa striata</i>	
Gobe-mouche nain	Red-breasted Flycatcher	<i>Ficedula parva</i>	
Gobe-mouche à collier	Collared Flycatcher	<i>Ficedula albicollis</i>	
Gobe-mouche noir	Pied Flycatcher	<i>Ficedula hypoleuca</i>	
Mésange à moustaches	Bearded Tit	<i>Panurus biarmicus</i>	
Mésange à longue queue	Long-tailed Tit	<i>Aegithalos caudatus</i>	X
Mésange nonnette	Marsh Tit	<i>Parus palustris</i>	
Mésange lugubre	Sombre Tit	<i>Parus lugubris</i>	
Mésange boréale	Willow Tit	<i>Parus montanus</i>	
Mésange lapone	Siberian Tit	<i>Parus cinctus</i>	
Mésange huppée	Crested Tit	<i>Parus cristatus</i>	
Mésange noire	Coal Tit	<i>Parus ater</i>	
Mésange bleue	Blue Tit	<i>Parus caeruleus</i>	X
Mésange azurée	Azure Tit	<i>Parus cyanus</i>	
Mésange charbonnière	Great Tit	<i>Parus major</i>	X
Sittelle de Krüper	Krüper's Nuthatch	<i>Sitta krueperi</i>	
Sittelle corse	Corsican Nuthatch	<i>Sitta whiteheadi</i>	
Sittelle torchepot	Nuthatch	<i>Sitta europaea</i>	
Sittelle des rochers	Rock Nuthatch	<i>Sitta neumayer</i>	
Tichodrome échelette	Wallcreeper	<i>Tichodroma muraria</i>	
Grimpereau des bois	Treecreeper	<i>Certhia familiaris</i>	
Grimpereau des jardins	Short-toed Treecreeper	<i>Certhia brachydactyla</i>	
Mésange rémiz	Penduline Tit	<i>Remiz pendulinus</i>	
Loriot	Golden Oriole	<i>Oriolus oriolus</i>	
Pie-grièche isabelle	Isabelline Shrike	<i>Lanius isabellinus</i>	
Pie-grièche écorcheur	Red-backed Shrike	<i>Lanius collurio</i>	
Pie-grièche à poitrine rose	Lesser Grey Shrike	<i>Lanius minor</i>	
Pie-grièche grise	Great Grey Shrike	<i>Lanius excubitor</i>	
Pie-grièche à tête rousse	Woodchat Shrike	<i>Lanius senator</i>	
Pie-grièche masquée	Masked Shrike	<i>Lanius nubicus</i>	
Geai des chênes	Jay	<i>Garrulus glandarius</i>	X
Mésangeai imitateur	Siberian Jay	<i>Perisoreus infaustus</i>	
Pie bleue	Azure-winged Magpie	<i>Cyanopica cyana</i>	
Pie bavarde	Magpie	<i>Pica pica</i>	X
Casse-noix moucheté	Nutcracker	<i>Nucifraga caryocatactes</i>	
Chocard à bec jaune	Alpine Chough	<i>Pyrrhocorax graculus</i>	
Crave à bec rouge	Chough	<i>Pyrrhocorax pyrrhocorax</i>	

BELGIQUE ET PAYS-BAS
DU 30 DECEMBRE 2009 AU 9 JANVIER 2010

Choucas des tours	Jackdaw	Corvus monedula	X
Corbeau freux	Rook	Corvus frugilegus	
Corneille noire	Carrion Crow	Corvus corone corone	X
Corneille mantelée	Hooded Crow	Corvus corone cornix	
Grand corbeau	Raven	Corvus corax	
Étourneau sansonnet	Starling	Sturnus vulgaris	X
Étourneau unicolore	Spotless Starling	Sturnus unicolor	
Martin roselin	Rose-coloured Starling	Sturnus roseus	
Moineau domestique	House Sparrow	Passer domesticus	X
Moineau espagnol	Spanish Sparrow	Passer hispaniolensis	
Moineau friquet	Tree Sparrow	Passer montanus	
Moineau soulcie	Rock Sparrow	Petronia petronia	
Niverolle	Snow Finch	Montifringilla nivalis	
Astrild ondulé	Common Waxbill	Estrilda astrild	
Pinson des arbres	Chaffinch	Fringilla coelebs	X
Pinson du nord	Brambling	Fringilla montifringilla	
Serin cini	Serin	Serinus serinus	
Venturon montagnard	Citril Finch	Serinus citrinella	
Verdier	Greenfinch	Carduelis chloris	X
Chardonneret	Goldfinch	Carduelis carduelis	
Tarin des aulnes	Siskin	Carduelis spinus	
Linotte mélodieuse	Linnet	Carduelis cannabina	
Linotte à bec jaune	Twite	Carduelis flavirostris	X
Sizerin flammé	Redpoll	Acanthis flammea	
Sizerin blanchâtre	Arctic Redpoll	Carduelis hornemanni	
Bec-croisé bifascié	Two-barred Crossbill	Loxia leucoptera	
Bec-croisé des sapins	Crossbill	Loxia curvirostra	
Bec-croisé d'Écosse	Scottish Crossbill	Loxia scotica	
Bec-croisé perroquet	Parrot Crossbill	Loxia ptyopsittacus	
Bouvreuil githagine	Trumpeter Finch	Bucanetes githagineus	
Roselin cramoisi	Scarlet Rosefinch	Carpodacus erythrinus	
Dur-bec des sapins	Pine Grosbeak	Pinicola enucleator	
Bouvreuil pivoine	Bullfinch	Pyrrhula pyrrhula	
Gros-bec	Hawfinch	Coccothraustes c.	
Bruant à gorge blanche	White-throated Sparrow	Zonotrichia albicollis	
Bruant lapon	Lapland Bunting	Calcarius lapponicus	
Bruant des neiges	Snow Bunting	Plectrophenax nivalis	
Bruant à calotte blanche	Pine Bunting	Emberiza leucocephala	
Bruant jaune	Yellowhammer	Emberiza citrinella	
Bruant zizi	Cirl Bunting	Emberiza cirlus	
Bruant fou	Rock Bunting	Emberiza cia	
Bruant cendré	Cinereous Bunting	Emberiza cineracea	
Bruant ortolan	Ortolan Bunting	Emberiza hortulana	
Bruant cendrillard	Cretzschmar's Bunting	Emberiza caesia	
Bruant rustique	Rustic Bunting	Emberiza rustica	
Bruant nain	Little Bunting	Emberiza pusilla	
Bruant auréole	Yellow-breasted Bunting	Emberiza aureola	
Bruant des roseaux	Reed Bunting	Emberiza schoeniclus	X
Bruant mélanocéphale	Black-headed Bunting	Emberiza melanocephala	
Bruant proyer	Corn Bunting	Emberiza calandra	